

Our Lady of Mount Carmel

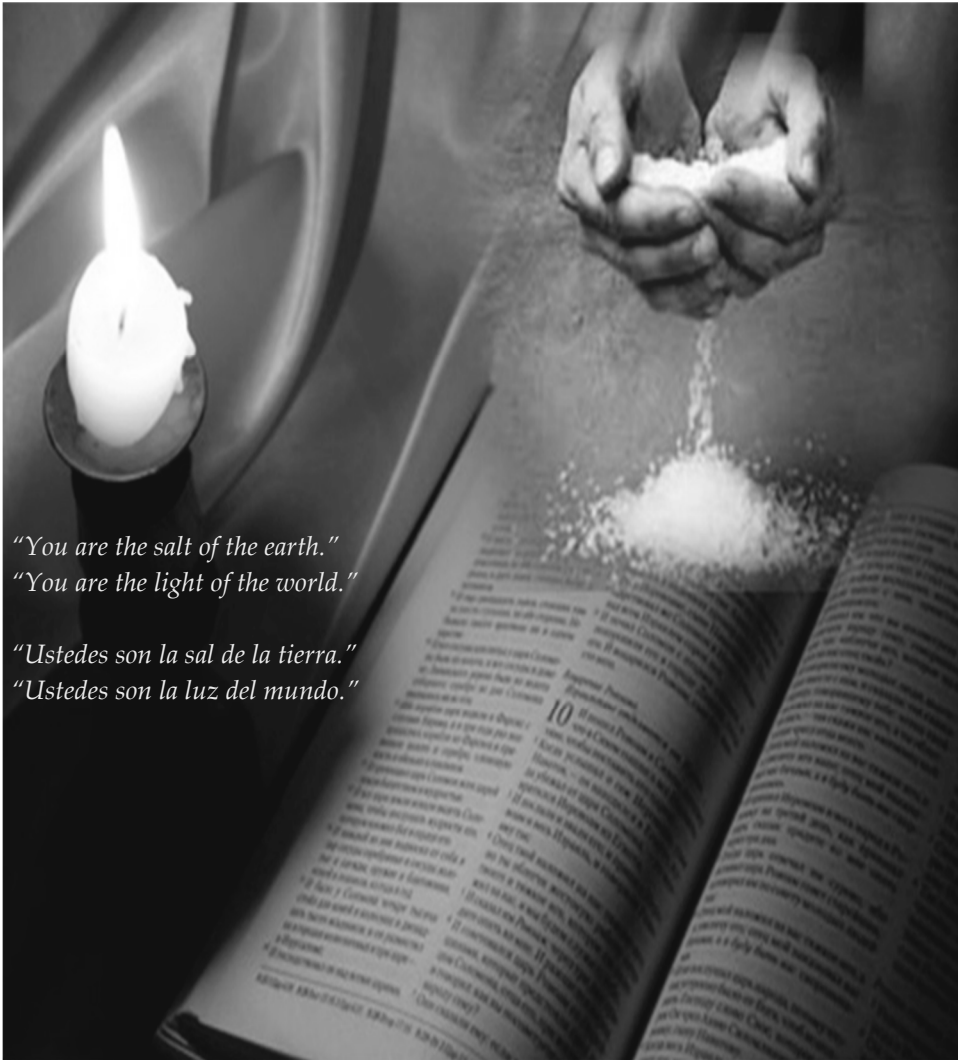
2020 Alaquinas Drive San Ysidro, Ca 92173

Tel: (619)428-1415 Fax: (619)428-5626

olmcsy@gmail.com

Website: www.ourladyofmountcarmel-sy.org

FIFTH SUNDAY IN ORDINARY TIME FEBRUARY 9, 2020
V DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO 9 DE FEBRERO, 2020



*"You are the salt of the earth."
"You are the light of the world."*

*"Ustedes son la sal de la tierra."
"Ustedes son la luz del mundo."*



CLERGY

Pastor:

Father José N. Castillo, Ph.D.

Associate Pastor:

Father Miguel Romero

Deacons:

**Deacon José Luis Medina
T.O.C.**

Deacon Raúl González

Deacon Tim Schulz

PARISH STAFF

Betty Contreras
Bookeeper
olmcbetty@gmail.com

Mayra Bedoya
Secretary to the Pastor
olmcmayra@gmail.com

Carmen Garcia
Secretary to the Pastor
olmccarmen@gmail.com

Sister Ruth Barreda
Religious Education

Jesus Valle
Religious Education Assistant
olmc.jesus@gmail.com

Fanny Garcia
Bernardo Lara
Facilities

Sister Eva Lujano
OLMC School
619-428-2091

Frank Amador
Music Director
619-421-2122

**READINGS FOR THE WEEK
2/10/2020 – 2/16/2020**

Monday: 1 Kgs 8:1-7, 9-13; Ps 132:6-7, 8-10;
Mk 6:53-56
Tuesday: 1 Kgs 8:22-23, 27-30; Ps 84:3-5, 10-11;
Mk 7:1-13
Wednesday: 1 Kgs 10:1-10; Ps 37:5-6, 30-31, 39-40;
Mk 7:14-23
Thursday: 1 Kgs 11:4-13; Ps 106:3-4, 35-37, 40;
Mk 7:24-30
Friday: 1 Kgs 11:29-32; 12:19;
Ps 81:10-11ab, 12-15; Mk 7:31-37
Saturday: 1 Kgs 12:26-32; 13:33-34;
Ps 106:6-7ab, 19-22; Mk 8:1-10
Sunday: Sir 15:15-20; Ps 119:1-2, 4-5, 17-18, 33-34;
1 Cor 2:6-10; Mt 5:17-37 [20-22a, 27-28,
33-34a, 37]

**LECTURAS DE LA SEMANA
2/10/2020 – 2/16/2020**

Lunes: 1 Re 8:1-7, 9-13; Sal 132 (131):6-7, 8-10;
Mc 6:53-56
Martes: 1 Re 8:22-23, 27-30; Sal 84 (83):3-5, 10-11;
Mc 7:1-13
Miércoles: 1 Re 10:1-10; Sal 37 (36):5-6, 30-31, 39-40;
Mc 7:14-23
Jueves: 1 Re 11:4-13; Sal 106 (105):3-4, 35-37, 40;
Mc 7:24-30
Viernes: 1 Re 11:29-32; 12:19; Sal 81 (80):10-11ab,
12-15; Mc 7:31-37
Sábado: 1 Re 12:26-32; 13:33-34; Sal 106 (105):6-7ab,
19-22; Mc 8:1-10
Domingo: Eclo 15:15-20; Sal 119 (118):1-2, 4-5, 17-18,
33-34; 1 Cor 2:6-10; Mt 5:17-37
[20-22a, 27-28, 33-34a, 37]

**MASS SCHEDULE /
HORARIO DE MISAS**
Diario: 7:00am todos los días
Sábado 5:00pm
Daily: 7:00am, everyday
Saturday 5:00pm

Sunday/ Domingo
**Español: 7:00am, 10:00am, 11:45am,
1:30pm y 7:00pm**
English: 8:30am & 5:00pm

Confessions/ Confesiones

Friday/Viernes:

5:30pm-6:30pm

Saturday/Sábado:

9:30am-10:30am

OFFICE HOURS/HORARIOS DE OFICINA:

Lunes/Monday:

9:00am-5:45pm

1:00pm-2:00pm(lunch/comida)

Tuesday/Martes:

9:30am-5:45pm

1:00pm-2:00pm(lunch/comida)

Wed-Friday/miércoles a viernes:

9:00am - 5:45pm

1:00pm-2:00pm(lunch/comida)

Saturday/Sábado:

8:00am-4:45pm

1:00pm-2:00pm(lunch/comida)

Mass Intentions/Intenciones-Misas
Sábado, Febrero 8, 2020

7:00am. ✠Jorge Arturo Guerrero.

P.S. Micaela Mozo, Padre José.

5:00pm. ✠Armando Lara, Marta Negrón, Saúl Álvarez,
Francisca Lizárraga, Santos Chiquete, Ovaldo Márquez.

P.S. Padre José, Micaela Mozo, Fam. Martínez,
Fam. Nuñez, Fam. Soto, Rodolfo Álvarez.

A.G. Cumpleaños Leonardo Labrada,
Roque y Ma. Teresa Briseño.

Domingo, Febrero 9, 2020

7:00am. ✠Víctor Manuel y Carmen Crespo, Rene Sánchez,
Jorge Alberto Guerrero, María Guadalupe Muñoz.

P.S. Padre José, Micaela Mozo, Gerardo Piña,
Silvia Cortez.

8:30am. F.H. Padre Jose, Micaela Mozo, Silvia Cano,
Luciana Madueño, Consuelo Vega.

T.G. Alex García's Birthday.

10:00am. ✠María Teresa Salazar, Animas del Purgatorio,
Manuel y José Gutiérrez, Miguel y Rosa Padilla,
Abigail López.

P.S. Padre José, Micaela Mozo, Ramona Gallardo,
Diacono José Luis medina, Yolanda Cárdenas,
Roberto Rodríguez.

11:45am. ✠Alicia Molina, Rosalio López Hernández,
Adolfo Reyes González, Pedro Román, Belén Moreno,
Beatriz y Ana María Elvira.

P.S. Padre José, Micaela Mozo, Silvia Martínez,
Rosalinda Madrid, Antonio Aldrete.

A.G. Cumpleaños Alfredo Barajas, Roque de Avila.

1:30pm. ✠Asunción y Federico Macías, María Luisa Esparza,
María Magdalena Acosta, Aracely Sánchez.

P.S. Padre José, Micaela Mozo, Andrea Guardado,
Antonio y Eva Medrano, Fam. Macías Sandoval,
Leticia Barrios.

A.G. Familia Macías Martínez, Hong Yoon, Javier Peña.

5:00pm. ✠Eddie Ceron, Dorothy Brown.

F.H. Father José, Micaela Mozo, Daniel González,
Luciana Madueño, Rodolfo Álvarez.

7:00pm. P.S. Padre José, Micaela Mozo.

Lunes, Febrero 10, 2020

7:00am. ✠Pedro Román.

Martes, Febrero 11, 2020

7:00am. ✠Pedro Román.

A.G. Cumpleaños Isabela Aveliana Matanane.

Miércoles, Febrero 12, 2020

7:00am. ✠Pedro Román.

Jueves, Febrero 13, 2020

7:00am. ✠Pedro Román.

Viernes, Febrero 14, 2020

7:00am. ✠Pedro Román.

7:00am español
8:30am english
12pm español
2pm español
4pm (hall) español
5pm bilingual/bilingue
7pm español
7:30pm (hall) español

Diocese of San Diego
South Bay Deanery

2020 Lenten Penance Services Schedule

Date:	Place:
March 2, 2020 (Monday)	St. Charles, Imperial Beach
March 3, 2020 (Tuesday)	St. Pius X, Chula Vista
March 4, 2020 (Wednesday)	Corpus Christi, Bonita (12 noon & 7pm)
March 5, 2020 (Thursday)	Our Lady of Guadalupe, Chula Vista
March 10, 2020 (Tuesday)	Mater Dei, Chula Vista
March 12, 2020 (Thursday)	Most Precious Blood, Chula Vista
March 16, 2020 (Monday)	St. Michael's Paradise Hills
March 18, 2020 (Wednesday)	St. Anthony's National City (6:30 pm)
March 20, 2020 (Friday)	Our Lady of Mt. Carmel, San Ysidro
March 20 & 21, 2020 24 hours	Sacred Heart, Coronado
March 24, 2020 (Tuesday)	St. Rose of Lima, Chula Vista (12 and 7 pm)
April 6, 2020 (Monday)	St. Mary's, National City

Luz Escondida o Iluminando Brillantemente?

Dios nos dice en la primera lectura de Isaías que: “Comparta nuestro pan con los hambrientos, proteja a los oprimidos y a las personas sin hogar,.... En otras palabras, lo que nos dice es que hagamos a un lado nuestro ego y nos preocupemos por nuestros hermanos y hermanas; especialmente aquellos que tienen necesidades. Es solo al salir de nosotros mismos que podemos salir como el amanecer, como hijos e hijas adoptivos de Dios el Padre, y hermanos y hermanas de Cristo.

Durante nuestra vida, todos hemos vivido momentos felices y tristes. Estamos contentos y nos sentimos felices cuando todo va bien. Son los momentos tristes que hacen la vida difícil y desafiante. Sé que en mi propia vida ha habido momentos en que sentí que había una distancia entre Dios y yo, y no estoy seguro de cómo Dios quiere que viva mi vida. Durante estos tiempos difíciles, he aprendido que es importante pasar tiempo con Dios; y en oración reflexionar sobre mi situación. En la mayoría de los casos, he llegado a comprender que Dios no se ha distanciado de mí; yo me distancié de Dios.

Dios es la "Luz del mundo", y porque estamos hechos a Su imagen y semejanza, eso nos hace "Luces del mundo" también, pero solo si nos permitimos serlo. Dios es amor; ¡completa entrega de uno mismo por el bien del otro, y él quiere que amemos como Él nos ama! Cuando caemos en ser egoístas, no podemos amar como Dios ama. Nos impedimos ser esa "Luz del mundo" que Él quiere que seamos.

En la carta de Pablo a los Corintios, Él cuenta la importancia de conocer a Jesucristo: y a Él crucificado. ¡Qué cosa más extraña de decir! Para entender el punto que Pablo está tratando de hacer, se requiere meditación en oración. Lo que nos pide que hagamos es morirnos a nosotros mismos, porque morir a nosotros mismos nos abre a vivir en Cristo. Morir para nosotros abre un vacío que puede llenarse con el Espíritu Santo, nuestro guía.

Estamos llamados a seguir el ejemplo de Cristo y a vivir lo que escuchamos en los evangelios. Ser la luz del mundo y la sal de la tierra requiere comprometerse a vivir nuestras promesas bautismales; ser sacerdotes, profetas y reyes. Te invito a que hagas un examen de conciencia y que consideres: "¿Soy la luz que se esconde debajo de una canasta, o la luz que se enciende en un candelabro donde puedo servir mejor a Dios y a la Iglesia?"

Paz y Bendiciones!!

Light that is Hidden or Shining Brightly?

God tells us in the first reading from Isaiah to: “Share our bread with the hungry, shelter the oppressed and the homeless, In other words what he is telling us is to push our ego aside and concern ourselves with our brothers and sisters; especially those in need. It is only by stepping outside of ourselves that we can break forth like the dawn, as adopted sons and daughters of God the Father, and brothers and sisters of Christ.

During our lifetime we have all experienced happy and sorrowful times. We are content and feel happy when we are happy. It's the sorrowful times that make life difficult and challenging. I know that in my own life there have been times when I have felt like there was a distance between me and God, and I am unsure how God wants me to live my life. During these difficult times I have learned that it is important to spend time with God; and prayerfully reflect on my situation. In most instances I have come to understand that God hasn't distanced himself from me; I distanced myself from God.

You see, God is the “Light of the World,” and because we are made in His image and likeness, that makes us “Lights of the World;” but only if we allow ourselves to be. God is love; complete giving of self for the good of the other, and he wants us to love as He does!! When we fall into being egotistical, we are unable to love like God loves. We keep ourselves from being that “Light of the World” he wants us to be.

In Paul's letter to the Corinthians, he tells of the importance of knowing Jesus Christ: and Him crucified. What a strange thing to say!! To understand the point Paul is trying to make requires prayerful meditation. What he is asking us to do is to die to ourselves, because dying to ourselves opens us up to living in Christ. Dying to ourselves opens up a void that can be filled with the Holy Spirit, our guide.

We're called to follow the example of Christ, and to live what we hear in the gospels. Being the light of the world and salt of the earth requires making a commitment to living out our baptismal promises; to be priests, prophets, and kings. I invite you to do an examination of conscience, and consider: “Am I the light that is hidden under a bushel basket, or the light set on a lampstand where I can best serve God and the Church?”

Peace and Blessings!!

¿COMO NO DARTE MI NADA,
SI TÚ ME DAS TU TODO?

Adoración Nocturna 4to.

Sábado de cada mes.

No faltes!!!

Cristo te espera

Our Lady of Mount
Carmel



**We invite you every third Thursday
Of the month to Holy Hour
from 7pm-8:15pm**

**Los invitamos a la Hora Santa cada
Tercer Jueves del mes
de 7pm-8:15pm**

***Ceremonies Information/
Informacion de Ceremonias***

MARRIAGES: Please call the office for an appointment at least nine months prior to the desired wedding date and make an appointment with a Priest or Deacon.

MATRIMONIOS: Por favor llamar a la rectoría por lo menos nueve meses antes de la fecha de la boda y hacer una cita con un Padre o Diacono.

QUINCEAÑERAS: Please call the office for an appointment prior to the desired date. They need to bring their Confirmation and First Communion certificate.

QUINCEAÑERAS: Por favor llamen a la oficina para una cita antes de la fecha deseada. Deben de traer el certificado de confirmación y primera comunión.

BAPTISMS: Please come to the office to register and fill out a Baptism form one month prior to the desired date.

BAUTISMOS: Por favor pase a la oficina a llenar su forma de registro y de bautizo un mes antes de la fecha que desea bautizar.

EXEQUIAS

†Kyong Kim

Sunday Collection:
1st collection/primera colecta:
\$9,927.12

New Project: \$2,509.44

Holy Child: \$671.00

Thank you for your donation!

Our Lady Of Mount Carmel

Parish groups / Grupos parroquiales

HEARTS AND HANDS WORKING TOGETHER

Hacen entrega de alimentos y ropa el Segundo martes de cada mes, en el estacionamiento de la parroquia de 8:00am-10:30am. Para más información llamar a la Sra. Alicia Jimenez (619)662-7592.

HIJOS E HIJAS DE LA LUZ

Grupo de Jóvenes Adultos 18-39 años solteros ó casados. Se reúnen los jueves a las 7:30p.m. en el salon parroquial. (hay cuidado de niños)

PROFETAS DE ESPERANZA

Grupo de Jóvenes de 13-17 años . Se reúnen los martes de 6:00 a 8:00pm en el salon parroquial.

GRUPO DE ORACION: DIVINA VOLUNTAD

Todos los miércoles de 9:30am a 2:00pm en el salón parroquial. Y los Viernes de 6 a 9:30pm en el Salon San Vicente. Los esperamos!

CLASES DE BIBLIA

Los viernes a las 7:00pm a 8:30pm en el salon Nuestra Señora.

MARIAN PRAYER GROUP

An army of Our Lady of the Virgin Mary in prayer, scripture, intercession, hymns and almsgiving. Every Tuesday at 7:00pm. For more information call Frank Muñoz at (619)428-1178

RCIA

Interested in knowing more about the Catholic Faith? Call Sister Ruth in the office.

RICA

Interesados en conocer más sobre la fe católica? Favor de llamar a Macario y Eva Gutierrez a (619)428-4195

ADORACION NOCTURNA

Los espera el cuarto sabado del mes a las 9:00pm para ADORAR A NUESTRO PADRE CELESTIAL.

PREPARACION MATRIMONIAL

Para los que están viviendo juntos sin estar casados por la iglesia católica y estén interesados en en casarse favor de llamar a Diacono Gonzalez (619)428-1415

CABALLEROS DE COLON

Se reúnen todos los martes a las 7:30pm en Salon Santa Clara. Para mas informacion llamar a Oscar Medina 619-370-2749

TERCERA ORDEN CARMELITA

Los espera el primer sábado del mes a la misa de 7:00am y la junta es a las 8:00am en el salon Ntra.

Señora, para más información llame a Araceli Garcia (619)322-1261

MATRIMONIOS EMMANUEL

Se reúnen los miércoles a las 7:30pm en el salon parroquial.

GRUPO DE ORACION: MONTE CARMELO

Se reunen todos los martes de 7-9:30pm en el salón Nuestra Señora, No te lo pierdas.

SINE

Deseamos que vivan la experiencia de la transformación que tu y tu familia pueden tener, dando un SI! Al Señor, para más información llamar a Martha Ramirez (619)370-1777 o Angel y Martha Carrera (619)428-5153

GRUPO JUAN BAUTISTA

Se reúnen los lunes a las 7:30pm en el salon parroquial.

SOCIEDAD DE SAN VICENTE DE PAUL

Trata de ayudar a la comunidad en sus necesidades, dentro de sus posibilidades, nos reunimos los segundo y cuarto martes de cada mes de 6:30pm a 9:00pm en el salon San Vicente.

GUADALUPANAS

Se reúnen el Segundo sábado del mes en Sta. Clara de 11:00am a 1:00pm

GRUPO AL-NON

Se reúnen los miércoles de 12:00pm a 2:00pm y Viernes de 10am-12pm en el salon Ntra. Señora. Este grupo es de apoyo para los familiares de adictos.

ADORADORES DEL ESPIRITU SANTO

Los invitamos a nuestras reuniones todos los martes de 9:30am a 12:30pm en el salon parroquial.

RE-ENCUENTRO CON JESUS Y MARIA

Todos los Viernes de 7:30pm a 9:30pm en el salon parroquial.

**SISTER SERVANTS OF THE BLESSED
SACRAMENT**

*One-Day
Women's Retreat
Women of Virtue*

*"She is clothed in strength and dignity
and she laughs without fear of the
future." Proverbs 31:25*

February 15, 2020

9:00 a.m.-4:00 p.m.

**SJS Provincial House
3173 Winnetka Drive
Bonita, CA 91902**

**Single, Catholic women ages 17-35
Please call 619-292-2971 or register
online <https://usasjs.org/become-a-sister/vocations-retreats/>**



Los Caballeros de Colón

San Ysidro # 10352

Le invitan a Valle de Guadalupe el proximo Sabado 18 de Abril
Salida: 7:00 AM Iglesia Mte. Carmelo, 2020 Alaquinas Dr. San Ysidro, CA.

(se requiere pasaporte vigente)

Regreso: mismo lugar 8:00 PM.

Incluye: Transporte, desayuno, visita a 2 Viñedos con tour y degustacion

Comida en Puerto Nuevo (opcional NO incluido)

Costo: \$ 75.00 por persona

Ambiente familiar, asientos limitados, reserva con anticipacion.

Para reservaciones favor de comunicarse con :

Domingo Gallegos (619) 497-4043

Oscar Medina (619) 370-2749

From the Diocese...

REPORTING SEXUAL ABUSE

Complaints about sexual abuse by a member of the
Clergy or by a parish or Catholic school employee or
Volunteer can be made by contacting Mary Acosta at
(858) 490-8353 or www.sdcatholic.org



La Diócesis de San Diego quiere que usted sepa...

Que para reporter quejas sobre abuso o acoso sexual
cometido por cualquier miembro del clero, empleado,
o voluntario de la parroquia o escuela católica usted
puede comunicarse con Mary Acosta,
al (858) 490-8353 o www.sdcatholic.org